

TELESTAR®



Návod k obsluze

DIRA M

14i DIRA

S 24i

1. Předmluva	86
1. Předmluva	87
1.2. Zamýšlené použití	87
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	88
2.2. Bezpečnostní upozornění	91
2.3. Bezpečnost provozu	92
2.4. Připojení zařízení	95
2.5. Ochrana zařízení před závadami	95
2.6. Riziko zranění	97
2.7. Poznámky k rádiovému rozhraní.....	97
2.8. Manipulace s bateriemi.....	98
2.9. Čištění zařízení	101
3. ROZSAH DODÁVKY	102
4. PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ	103
5. DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ	107
6. INSTALACE	110
6.1 Obecné pokyny k obsluze.....	110
6.2. Příprava dálkového ovládání.....	110
6.3. Připojení napájení	111
6.4. Výběr jazyka	111
6.5. Režim času a data	112
6.6. Časové pásmo GMT	113
6.7. Úspora letního času	113
6.8. Nastavení polohy	114

6.9. Výběr sítě.....	115
7. NASTAVENÍ.....	116
7.1. Základní operace.....	116
7.1.1. Tlačítko Menu.....	116
7.1.2. Tlačítko Zpět.....	117
7.1.3. Tlačítko Seznam.....	117
7.1.4. Tlačítko režimu.....	118
7.2. Systém.....	118
7.2.1 Jazyk.....	119
7.2.2 Datum a čas.....	119
7.2.3. Síť.....	120
7.2.4. Budík / budík.....	122
7.2.5. Upravit časovač.....	124
7.2.6. Pohotovostní režim.....	124
7.2.7. Časovač spánku.....	125
7.2.8. Podsvícení.....	126
7.2.9. Nastavení polohy.....	127
7.2.10. Aktualizace softwaru.....	128
7.2.11. Výchozí nastavení.....	128
7.2.12. Verze.....	129
8. SERVIS.....	130
8.1. Výběr internetové rozhlasové stanice.....	130
8.2. Vyhledání internetové rozhlasové stanice.....	131
8.3. Uložit rozhlasové stanice.....	132
8.4. Uložení rozhlasových stanic do seznamu oblíbených.....	132
8.5. Místní rozhlasové stanice.....	133

8.6. Změna hlasitosti	134
8.7. Přepínání provozního režimu	134
8.8. AUX IN	135
8.9. UPnP	136
8.10. Přehrávání přes USB	137
8.11. EQ (ekvalizér)	137
8.12. Počasí.....	139
8.13. Nahrávání rozhlasového vysílání	140
8.14. Bluetooth.....	142
8. SERVIS	142
8.14.1. Navázání připojení Bluetooth	143
8.14.2. Přehrávání médií přes Bluetooth	143
8. SERVIS	143
8.15. Rádio DAB+	144
8.15.1. Seznam stanic	144
8.15.2. Vyhledávání DAB	144
8.15.3. Ruční vyhledávání DAB	146
8.16. FM (VHF) ANALOGOVÉ rádio.....	146
8.16.1. Automatické vyhledávání FM	146
9. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ.....	148
10. SKLADOVÁNÍ	150
11. UPOZORNĚNÍ NA OCHRANNOU ZNÁMKU	150
12. INFORMACE O LIKVIDACI	151
13. VLASTNOSTI A TECHNICKÉ ÚDAJE	153
14. SLUŽBY A PODPORA	156
15. OZNAČENÍ CE	157

1. Předmluva

Vážený zákazníku,

Děkujeme, že jste si vybrali tento produkt.

Pečlivě si přečtěte tyto pokyny a uschovejte si je pro budoucí použití.

Tento návod k obsluze je součástí zařízení! Pokud přístroj prodáváte nebo předáváte, nezapomeňte předat také návod k obsluze.

1. Předmluva

1.2. Zamýšlené použití

Tento výrobek je zařízením spotřební elektroniky.

Přístroj slouží jako přijímač rozhlasových signálů Internet/FM a DAB+ a k přehrávání zvukových souborů uložených na zařízení USB storage nebo na síťovém disku.

Jakákoli jiná obsluha nebo použití zařízení se považuje za nesprávné a může vést ke zranění osob nebo poškození majetku.

Zařízení nepoužívejte k jiným účelům. Zařízení používejte pouze v interiéru.

Zařízení je určeno pouze pro soukromé, nikoli komerční použití.

Předpokládáme, že obsluha zařízení má obecné znalosti o zacházení se zařízeními spotřební elektroniky.

Odpovědnost zaniká v případě nesprávného použití.

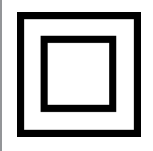
2. BEZPEČNOSTNÍ

2.1. Vysvětlení symbolů

Symbol	Význam
 NEBEZPEČÍ	Toto signální slovo označuje nebezpečí s vysokou mírou rizika, které, pokud je nedodržení pokynů může mít za následek smrt nebo vážné zranění.
 POZOR!	Toto signální slovo označuje nebezpečí se střední mírou rizika, které může při nedodržení pokynů způsobit smrt nebo vážné zranění.
 POZOR	Toto signální slovo označuje nebezpečí s nízkou úrovní rizika, které může při nedodržení pokynů způsobit lehké nebo středně těžké zranění.

2. BEZPEČNOSTNÍ

2.1. Vysvětlení symbolů

Symbol	Význam
 POZO R!	Toto signální slovo varuje před možné škody na majetku a uvádí zvláštní popisy pro provoz zařízení.
	Tento symbol varuje před nebezpečím.
	Třída ochrany II Elektrická zařízení s třídou ochrany II mají zesílenou nebo zdvojenou izolaci ve výši jmenovitého izolačního napětí mezi činnými a přístupnými částmi (VDE 0100 část 410, 412.1). Obvykle nemají žádné připojení k ochrannému vodiči. I když mají elektricky vodivé povrchy, jsou chráněny před dotykem s jinými živými částmi zesílenou nebo dvojitou izolací.
	Výrobky označené tímto symbolem splňují požadavky směrnic Evropského společenství.

2. BEZPEČNOSTNÍ

2.1. Vysvětlení symbolů

Symbol	Význam
Obr. 1 	U zařízení s koaxiálními zástrčkami tyto symboly označují polaritu zástrčky. Rozlišují se 2 varianty
Obr. 2 	Obr. 1: Vnější plus / vnitřní minus Obr. 2: Vnitřní plus / vnější minus
	Zařízení s tímto symbolem lze provozovat pouze v suchém prostředí

2. BEZPEČNOSTNÍ

2.2. Bezpečnostní upozornění

POZOR

Před použitím zařízení zkontrolujte.

V případě poškození nebo závady nesmí být zařízení uvedeno do .

Nebezpečí zranění!

Riziko zranění dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi (např. částečně postižených osob, starších osob s omezenými fyzickými a duševními schopnostmi) nebo nedostatkem zkušeností a znalostí.

> Přístroj uchovávejte pouze na místech nepřístupných dětem.

> Toto zařízení mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a/nebo znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o tom, jak zařízení bezpečně používat, a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.

> Nikdy nenechávejte děti používat zařízení bez dozoru.

Nebezpečí udušení!

> Obalový materiál není hračka!

> Použité obalové materiály sáčky, polystyrenové kousky atd.) neskladujte v dosahu dětí.

2. BEZPEČNOSTNÍ

Děti si s obalem nesmí hrát. Zejména u obalů hrozí nebezpečí udušení.

filmy

2.3. Bezpečnost provozu

NEBEZPEČÍ

Nebezpečí zranění!

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem od částí pod napětím. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo požáru v důsledku náhodného zkratu.

> Před každým použitím zkontrolujte, zda není přístroj poškozen.

Pokud si všimnete viditelného poškození nebo pokud zařízení vykazuje viditelné poškození, dále jej nepoužívejte.

> Pokud zjistíte technický nebo mechanický problém, obraťte se na servis TELESTAR.

> Používejte pouze napájecí adaptér, který je součástí dodávky! Nikdy nepoužívejte jiný napájecí adaptér.

2. BEZPEČNOSTNÍ

- > Nikdy neotvírejte kryt zařízení.
- > V případě poruchy okamžitě odpojte zařízení od zdroje napájení. Za tímto účelem okamžitě odpojte napájecí adaptér ze zásuvky a zařízení.
- > Používejte pouze námi dodané nebo schválené náhradní díly a příslušenství.
- > Nepřestavujte zařízení a nepoužívejte žádná další zařízení nebo náhradní díly, které nebyly výslovně schváleny nebo dodány námi.

- > Přístroj nepoužívejte v oblastech s nebezpečím výbuchu.

Patří sem například sklady pohonných hmot, cisterny nebo prostory, kde se skladují nebo zpracovávají rozpouštědla.

- > Nepoužívejte přístroj v prostorách se vzduchem znečištěným částicemi (např. moukou nebo dřevěným prachem).

Poruchy mohou mít podobu zahřívání zařízení nebo vývinu kouře ze zařízení nebo napájecího adaptéru zařízení.

Hlasité nebo neobvyklé zvuky mohou být také známkou poruchy.

- > V takovém případě okamžitě vytáhněte napájecí adaptér ze zásuvky.

- > Napájecího adaptéru se dotýkejte pouze krytem.

Nikdy nevytahujte napájecí adaptér ze zásuvky za zástrčku.

kabel.

Po poruše se přístroj nesmí používat, dokud jej nezkontroluje nebo neopraví kvalifikovaná osoba.

- > Pokud přenesete zařízení z chladného do teplého prostředí,

2. BEZPEČNOSTNÍ

může se uvnitř zařízení vytvořit vlhkost.

V takovém případě počkejte asi hodinu, než jej použijete.

2. BEZPEČNOSTNÍ

> V případě delší nepřítomnosti nebo během bouřky odpojte přístroj ze zásuvky.

Dbejte na to, abyste se vyhnuli kontaktu s vlhkostí, vodou nebo stříkající vodou a abyste neměli předměty naplněné kapalinami -

např. vázy - jsou umístěny na spotřebiči nebo napájecím adaptéru nebo v jejich blízkosti.

> Pokud se do zařízení nebo napájecího adaptéru dostanou cizí tělesa nebo tekutiny, okamžitě vytáhněte napájecí adaptér ze zásuvky. Před dalším použitím nechte zařízení zkontrolovat kvalifikovaným personálem.

V opačném případě hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

> Dbejte na to, aby zařízení nebo napájecí adaptér nebyly vystaveny kapající nebo stříkající vodě a aby se v blízkosti zařízení nebo napájecího adaptéru nenacházely otevřené zdroje ohně (např. hořící svíčky).

> Napájecího adaptéru se nikdy nedotýkejte mokřýma nebo vlhkýma rukama.

2. BEZPEČNOSTNÍ

2.4. Připojení zařízení

- > Přístroj připojujte pouze do řádně instalované, uzemněné a elektricky chráněné zásuvky.
- > Zajistěte, aby byl zdroj napájení (zásuvka) snadno .
- > Žádné kabelové spoje neohýbejte ani nemačkejte.
- > Před použitím zařízení zkontrolujte, zda jsou na něm uvedeny údaje o napětí.

odpovídá místnímu síťovému napětí. Údaje na napájecím adaptéru musí odpovídat místnímu napájecímu .

- > Rádio připojujte pouze do řádně instalované zásuvky 220-240 V AC, 50-60 Hz.
- > Umístěte rádio na pevný a rovný povrch.
- > Zařízení spotřebovává energii v pohotovostním režimu. Chcete-li přístroj zcela odpojit od elektrické sítě, je třeba odpojit napájecí adaptér ze zásuvky.

2.5. Ochrana zařízení před závadami

POZOR

- > Nepříznivé okolní podmínky, jako je vlhkost, nadměrné teplo nebo nedostatečné větrání, mohou přístroj poškodit.
 - > Zařízení používejte pouze v suchých místnostech.
- Vyhněte se přímé blízkosti: V blízkosti zdrojů tepla, jako jsou zářiče, otevřený oheň, např. svíčky, a zařízení se silným magnetickým polem, např. reproduktory.

2. BEZPEČNOSTNÍ

Nevystavujte přístroj extrémním podmínkám, např. přímému slunečnímu záření, vysoké teplotě a vysokým teplotám.

vlhkost, vlhkost, extrémně vysoké nebo nízké teploty, otevřený oheň.

> Zajistěte dostatečnou vzdálenost od ostatních předmětů, aby zařízení nebylo zakryto a bylo vždy zaručeno dostatečné větrání.

> Vyhněte se přímému slunečnímu záření a místům s neobvykle velkým množstvím prachu.

> Na zařízení ani na napájecí adaptér nepokládejte žádné těžké předměty.

> Přístroj nepoužívejte v oblastech s nebezpečím výbuchu.

Patří sem například sklady pohonných hmot, cisterny nebo prostory, kde se skladují nebo zpracovávají rozpouštědla.

> Nepoužívejte přístroj v prostorách se vzduchem znečištěným částicemi (např. moukou nebo dřevěným prachem).

2. BEZPEČNOSTNÍ

2.6. Riziko zranění

POZOR

Nadměrný akustický tlak při používání sluchátek může způsobit nebo ztrátu sluchu.

Dlouhodobý poslech se sluchátky nebo sluchátky s vysokou hlasitostí může způsobit zranění uživatele.

Před vložením nebo nasazením sluchátek do uší zkontrolujte hlasitost.

Nastavte hlasitost na nízkou hodnotu a zvyšujte ji jen natolik, aby vám stále vyhovovala.

2.7. Poznámky k rádiovému rozhraní

Zařízení generuje elektromagnetické pole.

Věnujte prosím pozornost upozorněním ve vaší oblasti, která zakazují nebo omezují provoz elektronických zařízení.

To se může týkat například nemocnic, čerpacích stanic a cisteren nebo letišť.

Pokud se objeví odpovídající varování, okamžitě odpojte zařízení od napájení.

Součásti obsažené v zařízení

generují elektromagnetickou energii a magnetická pole. Ta mohou ovlivňovat lékařské přístroje, jako jsou kardiostimulátory nebo defibrilátory.

Proto dodržujte bezpečnou a dostatečnou vzdálenost mezi zdravotnickými přístroji a rádiem.

2. BEZPEČNOSTNÍ

Pokud máte důvod se domnívat, že rádio způsobuje rušení zdravotnického přístroje, okamžitě vypněte nebo odpojte od sítě.

2.8. Manipulace s bateriemi

Zásadně používejte pouze typ baterie, který je součástí dodávky.

NEBEZPEČÍ

Nebezpečí zranění!

Při nesprávné manipulaci s bateriemi hrozí nebezpečí poranění! Nikdy baterie neotvírejte, nezkratujte a nevhazujte je do otevřeného ohně.

Nikdy nenabíjejte baterie. Pokus o nabíjení baterií může způsobit nebezpečí výbuchu.

Polarita musí být dodržena! Ujistěte se, že jsou póly plus (+) a minus (-) správně zasunuty, aby nedošlo ke zkratu.

Používejte pouze baterie určené pro tento výrobek.

2. BEZPEČNOSTNÍ

Pokud nebudete zařízení dobu používat, vyjměte z něj baterie. Vybité nebo vytékající baterie ze zařízení vyjměte.

Pokud baterie vytečou, hrozí při kontaktu s pokožkou nebezpečí popálení.

Nové i použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí. **Při spolknutí baterií hrozí nebezpečí vnitřního poranění.**

Kyselina obsažená v bateriích může způsobit poranění, pokud se dostane do kontaktu s pokožkou.

V případě náhodného požití nebo při známkách popálení kůže opláchněte postižená místa vodou.

čistá voda a

okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc. Baterie nejsou hračky!

Nové a použité baterie vždy uchovávejte mimo dosah dětí.

Před vložením nových baterií ihned vyjměte ze zařízení vytečené baterie a očistěte kontakty.

baterie.

POZOR



Při nesprávném použití baterií hrozí nebezpečí výbuchu!

- > Používejte pouze nové baterie stejného typu.
- > Nikdy nepoužívejte nové a staré baterie společně v jednom zařízení.
- > Při vkládání dbejte na správnou polaritu.
- > Nikdy nenabíjejte baterie.
- > Baterie by se měly skladovat pouze na chladných a suchých místech.
- > Nikdy nevhazujte baterie do ohně.
- > Pokud se zařízení dobu nepoužívá,
vyjměte baterie ze zařízení.
- > Nikdy nevystavujte baterie extrémnímu teplu nebo přímému slunečnímu záření.
- > Baterie nesmí být deformované nebo otevřené.
- > Pokud se bateriová dvířka již správně nezavírají, přestaňte dálkový ovladač používat.

2. BEZPEČNOSTNÍ

2.9. Čištění zařízení

Před čištěním odpojte přístroj ze zásuvky.

K čištění přístroje používejte suchý, měkký hadřík. K čištění zařízení nepoužívejte žádné tekutiny.

Nepoužívejte žádná rozpouštědla ani čisticí prostředky, protože mohou poškodit povrch a/nebo nápis na zařízení.

Děti by přístroj neměly čistit.

3. ROZSAH DODÁVKY

Vyjměte všechny díly z obalu a zcela odstraňte všechny obalové materiály.

Pokud jeden nebo více uvedených dílů chybí, kontaktujte prosím: TELESTAR,

Am Weiher 14,

56766 Ulmen

E-mail: service@telestar.de

Num-ber	Vysvětlení
1	TELESTAR DIRA Radio
1	Dálkové ovládání
1	Externí napájecí adaptér
1	Návod k obsluze
1	Záruční list
1	Baterie pro dálkové ovládání typu CR 2025/3 V (již vložená do dálkového ovládání)
1	Teleskopická anténa

4. PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ



4. PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ

1. Seznam

Vyvolá seznam posledních 10 vybraných rozhlasových stanic.

2. Tlačítko paměti stanice 1 / ovládání multimédií

Pomocí těchto tlačítek přepnete na požadovanou programovou paměť v režimu rádia.

▶ || Spustí nebo pozastaví přehrávání hudebních skladeb na připojeném paměťovém zařízení USB.

3. Nabídka

Podržením tlačítka stisknutého déle než 2 sekundy vyvoláte hlavní nabídku přístroje.

4. Tlačítko paměti stanice 4 / Ovládání multimédií

Pomocí těchto tlačítek přepnete na požadovanou programovou paměť v režimu rádia.

▶ ▶ I Toto tlačítko slouží k výběru další skladby nebo k rychlému posunu vpřed v režimu USB/Média.

5. Tlačítko paměti stanice 3 / ovládání multimédií

Pomocí těchto tlačítek přepnete v režimu rádia na požadovanou programovou paměť.

I ◀ ◀ Toto tlačítko slouží k výběru předchozí stopy nebo rychlého zpětného chodu v režimu USB/Média.

6. Přednastavení

Vyvolá seznam oblíbených programů.

7. Nahrávání

Spustí nahrávání aktuálního rozhlasového programu na připojené paměťové zařízení USB.

Stisknutím a podržením tlačítka po dobu delší než 2 sekundy aktivujete nabídku časovače pro nahrávání rozhlasového vysílání.

4. PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ

8. Tlačítko paměti stanice 2 / ovládání multimédií

Pomocí těchto tlačítek přepnete na požadovanou paměť programu.

v rádiovém režimu.

■ Zastaví aktuální přehrávání v režimu USB/Média.

9. Ovládání hlasitosti, konfirmační tlačítko

Pomocí ovládacího kolečka můžete měnit hlasitost nebo stisknutím tohoto tlačítka ovládat položky nabídky.

10. Zpět

Tímto tlačítkem se v nabídce vrátíte o krok zpět.

11. Tlačítko napájení on-off

Stisknutím tohoto tlačítka zapnete zařízení nebo jej přepnete do pohotovostního režimu.

12. Režim

Přepíná mezi různými provozními režimy rádia (internetové rádio, FM, DAB+, AUX, USB, UPnP, Bluetooth).

13. Port USB

Zde připojte zařízení k paměťovému zařízení USB a v případě aktualizujte filmový software. Připojení lze také použít k nabíjení zařízení USB. Maximální nabíjecí proud je 1 A.

Nebo připojte úložné zařízení USB, např.

pevný disk USB nebo paměť USB pro přehrávání hudebních filmů nebo nahrávání rozhlasového vysílání.

14. Konektor pro sluchátka

Zde můžete připojit sluchátka a poslouchat hudbu přehrávanou rádiem přes sluchátka.

Pokud jsou připojena sluchátka, přehrávání hudby přes

4. PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ

reproduktory zařízení se přeruší.

4. PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ

15. AUX IN

Připojte externí zdroj zvuku, například přehrávač MP3, chytrý telefon nebo tablet, pomocí kabelu s konektorem AUX 3,5 mm (viz také kapitola 8.8).

16. Konektor napájecího adaptéru

Připojte zařízení k této zásuvce pomocí napájecího adaptéru (součástí dodávky).

4. PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ

Rádio lze ovládat jak tlačítky zařízení, tak dálkovým ovladačem. Ovládání pomocí dálkového ovladače je pohodlnější a jednodušší způsob ovládání přístroje.



5. DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ

1. Tlačítko pohotovostního režimu

Tímto tlačítkem zapnete nebo off zapnete zařízení.

2. Režim

Zde můžete přepínat mezi různými provozními režimy.

3. Ztlumit

Ztlumí zvuk zařízení.

4. Funkce ekvalizéru EQ

Tímto tlačítkem můžete aktivovat funkci ekvalizéru a provést vlastní nastavení zvuku.

5. Zpět

Tímto tlačítkem se v nabídce vrátíte o krok zpět.

6. Navigace nahoru/dolů - doprava/doleva / Hlasitost VOL+ -

Pomocí těchto tlačítek se můžete pohybovat v nabídce.

Pomocí tlačítek ◀ ▶ můžete snížit nebo zvýšit hlasitost.

7. ENTER/OK

Pomocí tohoto tlačítka můžete položku Confirmovat.

8. Seznam/program

Vyvolá seznam posledních 10 vybraných rozhlasových stanic.

9. FAV+

Pomocí tohoto tlačítka můžete přidat vybranou rozhlasovou stanici do seznamu oblíbených stanic.

10. Ovládání a výběr hudebních skladeb přes USB nebo

UPnP ◀◀ Výběr předchozí skladby / rychlý zpětný



chod

Zastaví přehrávání

▶▶ Spustí nebo pozastaví přehrávání



Výběr další skladby / rychlý posun vpřed

5. DÁLKOVÉ

11. INFO

Zobrazí informace o aktuálním rozhlasovém programu.

12. Nabídka

Tímto tlačítkem aktivujete nabídku zařízení.

13. Rec

Spustí nahrávání aktuálního rozhlasového programu na připojené paměťové zařízení USB.

Stisknutím a podržením tlačítka po dobu delší než 2 sekundy aktivujete nabídku časovače pro nahrávání rozhlasového vysílání.

14. Numerická klávesnice

15. VO+

Toto tlačítko slouží ke zvýšení hlasitosti.

16. VOL -

Toto tlačítko slouží ke snížení hlasitosti.

17. SLEEP

Stisknutím tohoto tlačítka nastavíte časovač spánku. Po uplynutí nastavené doby se rádio přepne do pohotovostního režimu.

6. INSTALACE

6.1 Obecné pokyny k obsluze

- > Zařízení zapněte nebo off pohotovostním tlačítkem na dálkovém .
- > Hlasitost zvýšíte pomocí tlačítka **VOL+** na dálkovém ovladači.
- > Snižte hlasitost pomocí tlačítka **VOL-** na dálkovém .
- > K položkám nabídky lze přistupovat pomocí tlačítek **▼▲** .
- > Výběr můžete potvrdit tlačítkem **ENTER**.

6.2. Příprava dálkového ovládání

Odstraňte přepravní zámek baterií na dálkovém . Za tímto účelem vytáhněte plastový výstupek na krytu baterie dálkového ovladače. Tím se vytvoří kontakt s baterií.

Chcete-li vyměnit baterii dálkového ovladače, otevřete přihrádku na baterie na zadní straně dálkového ovladače.

Vytáhněte přihrádku na baterie z dálkového . Vyměňte baterii a vložte novou baterii stejného typu.



Při nesprávném použití baterií hrozí nebezpečí výbuchu!
Přečtěte si k tomu bezpečnostní pokyny v kapitole 2.8.

Dbejte na správnou polaritu baterie! Poté baterii opět zasuněte do přihrádky.

6. INSTALACE

6.3. Připojení napájení

Připojte přiložený napájecí adaptér k příslušnému portu na zadní straně zařízení. Nyní zapojte napájecí adaptér do zásuvky 230 V.

Zapněte rádio pomocí **pohotovostního tlačítka** na dálkovém ovladači nebo na zařízení.

Zařízení se spustí.



6.4. Výběr jazyka

Pomocí **tlačítek nahoru/dolů** na dálkovém ovladači vyberte jazyk nabídky. Tlačítkem **ENTER** na dálkovém zvolte požadovaný jazyk nabídky.

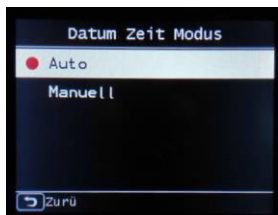
6. INSTALACE



6.5. Režim času a data

Zde vyberte, jak má rádio synchronizovat čas.

K výběru použijte **tlačítka nahoru/dolů** na dálkovém ovladači. Výběr provedte **tlačítkem ENTER** na dálkovém ovladači nebo na zařízení.



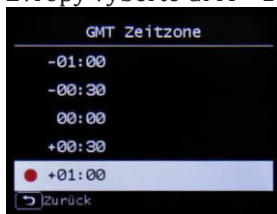
Přístroj je z výroby nastaven na automatické nastavení času. Když je zařízení připojeno k internetu prostřednictvím sítě, čas a datum se automaticky synchronizují. V takovém případě není nutné nastavovat datum a čas.

Tato nastavení můžete kdykoli změnit v hlavní nabídce v části Systém.

6. INSTALACE

6.6. Časové pásmo GMT

Zde vyberte časové pásmo, ve kterém se nacházíte. Pro Německo a většinu Evropy vyberte GMT+ 1:00.



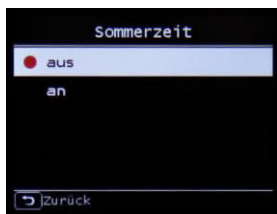
K výběru použijte **tlačítka nahoru/dolů** na dálkovém ovladači. Potvrďte **tlačítkem ENTER** na dálkovém ovladači nebo na zařízení.

6.7. Úspora letního času

Zde zapněte letní čas, pokud je právě letní čas.

K výběru použijte **tlačítka nahoru/dolů** na dálkovém ovladači. Potvrďte **tlačítkem ENTER** na dálkovém ovladači nebo na zařízení.

6. INSTALACE



6.8. Nastavení polohy

Vyberte místo, kde se nacházíte.

Vyberte kontinent a v dalším kroku zemi, ve které se nacházíte.



K výběru použijte **tlačítka nahoru/dolů** na dálkovém ovladači.

Potvrďte **tlačítkem ENTER** na dálkovém ovladači nebo na zařízení.

6. INSTALACE



6.9. Výběr sítě

V dalším kroku se zobrazí všechny dostupné sítě WiFi, které jsou v dosahu zařízení. Vyberte síť, ke které se chcete připojit, a stiskněte tlačítko **ENTER**.

Zadejte klíč WiFi. Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte znak a pomocí ► přeskočte vpřed.

Zadání potvrďte v poli OK.



6. INSTALACE



Vezměte prosím na vědomí, že proces registrace na směrovači může nějakou dobu trvat.

7. NASTAVENÍ

7.1. Základní operace

7.1.1. Tlačítko Menu

Podržte **tlačítko Menu** na zařízení nebo na dálkovém ovladači po dobu přibližně 2 sekund.

Tím se vždy dostanete do hlavní nabídky zařízení, bez ohledu na aktuální nastavení zařízení.

Hlavní nabídka se ovládá pomocí tlačítek ► ◀ .

Hlavní nabídka přístroje se skládá z následujících položek nabídky:



Internetové



Počasí



Ekvalizér



Místní rádio



USB



AUX



UPnP



Systém



Rádio DAB



FM rádio



Bluetooth

K jednotlivým položkám nabídky můžete přistupovat pomocí kláves se šipkami ► ◄

Výběr potvrďte **tlačítkem OK**

na dálkovém ovladači nebo stisknutím **tlačítka ENTER** na zařízení.

7.1.2. Tlačítko Zpět

Pomocí **tlačítka Zpět** (tlačítko 10 na přístroji obr. strana 24 / tlačítko 5 na dálkovém ovladači (obr. strana 28) se v každém nastavení vrátíte o jeden krok zpět.

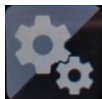
7.1.3. Tlačítko Seznam

Stisknutím **tlačítka Seznam** v režimu rádia získáte přehled o naposledy nastavených rozhlasových stanicích.

7.1.4. Tlačítko Mode

Tlačítkem Mode přepínáte různé provozní režimy rádia.

7.2. Systém



Stiskněte **tlačítko MENU** na dálkovém ovladači nebo na zařízení a pomocí tlačítek ► ◄ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte položku nabídky **Systém**.

Výběr potvrďte **tlačítkem ENTER** na dálkovém ovladači nebo stisknutím **tlačítka ENTER** na zařízení.

V této položce nabídky můžete provést individuální nastavení pro de- vice.



7.2.1 Jazyk

Pomocí **tlačítek nahoru/dolů** na dálkovém ovladači vyberte jazyk nabídky. Tlačítkem **ENTER** na dálkovém zvolte požadovaný jazyk nabídky.

7.2.2 Datum a čas

K výběru použijte **tlačítka nahoru/dolů** na dálkovém ovladači. Potvrďte **tlačítkem ENTER** na dálkovém ovladači nebo na zařízení.



Přístroj je z výroby nastaven na automatické nastavení času. Pokud je zařízení připojeno k internetu prostřednictvím sítě, čas a datum se automaticky synchronizují. V takovém případě není nutné čas nastavovat. zde vyberte, jakým způsobem má rádio synchronizovat čas.



7.2.3. Síť

Aby zařízení fungovalo jako internetové rádio, musí být připojeno k síti s přístupem k internetu.

Pokud jste tak neučinili již při počáteční instalaci, můžete síťové připojení nastavit v této části.

položka nabídky.

Stiskněte **tlačítko MENU** na dálkovém ovladači nebo na zařízení a pomocí tlačítek **►◄** na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte položku nabídky **Systém**.

Výběr potvrďte **tlačítkem ENTER**

na dálkovém ovladači nebo stisknutím **tlačítka ENTER** na zařízení.

Pomocí tlačítek **▼▲** na dálkovém ovladači vyberte položku nabídky **Síť**.



Výběr potvrďte **tlačítkem ENTER**

na dálkovém ovladači nebo stisknutím **tlačítka ENTER** na zařízení.

Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači vyberte síť, se kterou má být navázáno spojení, a stiskněte **ENTER**.

Zadejte klíč WiFi. Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte znak a pomocí ► přeskočte vpřed.

Zadání potvrďte v poli **OK**.



Upozorňujeme, že proces registrace může trvat delší dobu.

7.2.4. Budík / budík

Zařízení lze použít jako radiobudík. V této položce nabídky můžete nastavit až 2 časy buzení.

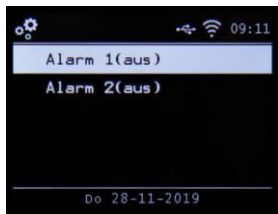
Kromě toho můžete nastavit, zda má budík používat zvuk nebo internetovou rozhlasovou stanici.

Chcete-li nastavit čas budíku, postupujte takto:

Stiskněte **tlačítko MENU** na dálkovém ovladači nebo na zařízení a pomocí tlačítek ► ◀ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte položku nabídky **Systém**.

Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte položku nabídky **Alarm** a stiskněte **tlačítko ENTER** na dálkovém ovladači nebo potvrďte stisknutím tlačítka .

ovládání hlasitosti na zařízení.



Vyberte Alarm 1 nebo Alarm 2 a potvrďte.

stisknutím **ovladače hlasitosti** na zařízení nebo pomocí tlačítka **Tlačítko OK** na dálkovém .



Budík aktivujte prostřednictvím stavového řádku.

V dalším řádku nastavte čas, kdy se má budík aktivovat. K použijte **číselnou klávesnici** na dálkovém ovladači nebo **ovládací kolečko** na přístroji.

Pro potvrzení jednotlivých záznamů je třeba je uložit pomocí příkazu

Tlačítko ENTER.

Nastavte intervaly opakování v řádku Datum.

Můžete se rozhodnout, zda se má budík aktivovat jednou, denně, ve všední dny nebo pouze o víkendech na nastavený čas.

V dalším řádku nastavte hlasitost, kterým má budík aktivovat.

V řádku Pípnutí můžete rozhodnout, zda se má budík má znít signálním tónem, nebo zda má budík znít internetovou rozhlasovou stanicí, rozhlasovou stanicí DAB. nebo stanice FM.

Upozorňujeme, že při výběru FM, + nebo internetového rádia musí být pro daný typ uložena alespoň jedna oblíbená stanice.

7.

Chcete-li alarm zastavit, stiskněte **tlačítko STANDBY**.

na dálkovém ovladači nebo na zařízení.

Chcete-li aktivovat funkci odložení, stiskněte tlačítko **ovládacím kolečkem na zařízení, když zazní alarm**. Tím se alarm pozastaví na 5 minut.

Alarm se znovu aktivuje po 5 minutách.

Chcete-li budík deaktivovat do dalšího dne, stiskněte na zařízení **tlačítko Standby/Power**.

7.2.5. Upravit časovač

V této nabídce můžete upravit nastavený časovač nahrávání. Přečtěte si o tom kapitolu 8.13.

7.2.6. Pohotovostní režim

Pomocí této funkce můžete nastavit zobrazení v pohotovostním režimu.

Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte položku nabídky **Pohotovostní režim** a stiskněte **tlačítko ENTER** na dálkovém ovladači nebo potvrďte stisknutím tlačítka .
ovládání hlasitosti na zařízení.



Zde vyberte požadovanou funkci a potvrďte ji stisknutím ovladače hlasitosti na zařízení nebo tlačítka

Tlačítko OK na dálkovém .

Ekologický pohotovostní režim

V tomto režimu má zařízení v pohotovostním režimu velmi nízkou spotřebu energie. Doba pohotovostního režimu se nezobrazuje.

Pohotovostní režim s časem

V tomto režimu se zobrazuje čas v pohotovostním režimu, pokud přístroj vypnete **tlačítkem pohotovostního režimu**. Spotřeba energie se mírně zvyšuje.

Pokud podržíte **tlačítko pohotovostního režimu** stisknuté delší dobu, aktivuje se pohotovostní režim Eco.

Automatický pohotovostní režim

V tomto režimu se přístroj po uplynutí nastavené doby automaticky přepne do pohotovostního režimu, pokud během této není provedena žádná operace.

7.2.7. Časovač spánku

Rádio se automaticky přepne do pohotovostního režimu pomocí funkce časovače spánku.

Zde můžete nastavit dobu, po které se zařízení automaticky vypne.

Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte položku nabídky Časovač spánku a stiskněte **tlačítko ENTER** na dálkovém ovladači nebo potvrďte

7.

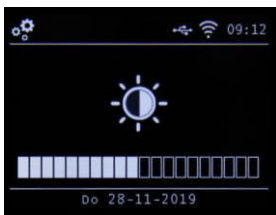
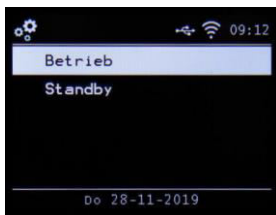
stisknutím tlačítka .
ovládání hlasitosti na zařízení.



Výběrem možnosti Vypnuto tuto funkci zakážete nebo zvolte přednastavený čas v rozmezí 10 až 120 minut. Zadání potvrďte tlačítkem **OK** na dálkovém ovladači nebo stisknutím **ovládacího kolečka** na přístroji.

7.2.8. Podsvícení

Pomocí této funkce můžete měnit jas displeje. Použijte tlačítka ▼▲ na dálkovém ovladači nebo tlačítka **ovládacím kolečkem** na přístroji vyberte podsvícení v nabídce Systém a stiskněte **tlačítko ENTER** na dálkovém ovladači nebo potvrďte stisknutím tlačítka ovládání hlasitosti na zařízení.



Podsvícení můžete nastavit pro provozní i pohotovostní režim.

Pomocí tlačítek ► ◀ nebo ovládacího kolečka na přístroji a potvrďte tlačítkem

VSTUPE.

7.2.9. Nastavení polohy

Pomocí tohoto nastavení můžete nastavit oblast, ve které se nacházíte. Rádio při tomto nastavení používá funkci místního rádia pro výběr rozhlasových stanic ve vaší oblasti.

Použijte tlačítka ▼▲ na dálkovém ovladači nebo tlačítka **ovládací kolečko** na přístroji pro výběr položky nabídky Nastavení polohy v nabídce Systém a stiskněte **tlačítko ENTER** na displeji.

dálkového ovládání nebo potvrdit stisknutím tlačítka **ovládání hlasitosti** na zařízení.

Poté vyberte kontinent a zemi, ve které se nacházíte.

7.2.10. Aktualizace softwaru

Pro zlepšení funkcí zařízení může být nutná aktualizace operačního softwaru. K aktualizaci provozního softwaru rádia můžete použít rozhraní USB, které lze v případě stáhnout ze stránek www.telestar.de. Software zpřístupněný na webových stránkách musí být rozbalen. Rozbalený soubor spusťte na vhodném paměťovém médiu a připojte jej k rádiu přes USB. Při stahování softwaru postupujte podle postupu aktualizace softwaru uvedeného v popisu.

7.2.11. Výchozí nastavení

V této položce nabídky můžete obnovit výchozí nastavení přístroje. Příklad pak začne s prvním uvedením do provozu. Použijte tlačítka ▼▲ na dálkovém ovladači nebo tlačítka ovládacího kolečka na přístroji, vyberte položku nabídky Výchozí nastavení v nabídce Systém a stiskněte **tlačítko ENTER** na dálkovém ovladači nebo potvrďte stisknutím tlačítka .
ovládání hlasitosti na zařízení.



Pokud chcete vyvolat výchozí nastavení, potvrďte tlačítkem OK. Pokud chcete tuto akci zrušit, zvolte možnost Zrušit.

Pokud aktivujete výchozí nastavení, bude zařízení při dodání nastaveno na tovární nastavení. Všechny uložené stanice a seznamy oblíbených stanic budou ztraceny.

7.2.12. Verze

V této položce nabídky můžete zjistit a zobrazit informace o verzi firmwaru nainstalovaného v zařízení.

Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo **ovládacím kolečkem** na zařízení vyberte položku nabídky Verze a stiskněte **tlačítko ENTER** na dálkovém ovladači nebo potvrďte stisknutím **ovladače hlasitosti** na zařízení.

8. SERVIS

8.1. Výběr internetové rozhlasové stanice

Pomocí **tlačítek se šipkami** ► ◀ vyberte položku nabídky internetového rádia v hlavní nabídce přístroje a potvrďte výběr **tlačítkem OK** na dálkovém ovladači nebo stisknutím tlačítka . **Tlačítko ENTER** na zařízení.



Jakmile přepnete do režimu internetového rádia, rádio se přepne na naposledy naladěnou rozhlasovou stanici.

Pokud dosud nebyla vybrána žádná internetová rozhlasová stanice, zobrazí se přehled.



Různé seznamy jsou k dispozici zde.

8. SERVIS

Seznam oblíbených položek

V tomto seznamu se zobrazují všechny jednotlivě uložené rozhlasové stanice. Chcete-li uložit rozhlasovou stanici, přečtěte si také

kapitola 8.4.

Rádio

Pod touto položkou se zobrazují různé seznamy rozhlasových programů.

Podcasty

Zde si můžete vybrat z řady rozhlasových podcastů.

Historie

Tento seznam obsahuje 10 rozhlasových stanic, které byly vybrány jako poslední.

Vyhledávání

Pomocí této funkce můžete vyhledat konkrétní rozhlasovou stanici.

8.2. Vyhledání internetové rozhlasové stanice

Vyberte řádek Hledat a potvrďte

tláčkem ENTER na zařízení.



8. SERVIS

Pomocí klávesnice na dálkovém zadejte do vyhledávacího pole název rozhlasové stanice.

K slouží tlačítka ▼▲►◄. Zadáání potvrďte klávesou **ENTER**.

8. SERVIS

Rádio nyní vyhledá všechny stanice, které odpovídají této položce.

Tlačítka ▼▲ vyberte stanici a potvrďte ji tlačítkem **ENTER** na přístroji.

8.3. Uložení rozhlasových stanic

Na jedno tlačítko paměti stanic můžete uložit až 4 rozhlasové stanice.

Vyberte rozhlasovou stanici, kterou chcete uložit, a podržte stisknuté tlačítko paměti stanice na zařízení, do kterého chcete rozhlasovou stanici uložit, po dobu přibližně 3 sekund.

Rozhlasová stanice se uloží.

Pomocí tohoto tlačítka lze nyní vyvolat rozhlasovou stanici.

8.4. Uložení rozhlasových stanic do seznamu

Rozhlasové stanice lze uložit do seznamu oblíbených stanic, který lze rychle vyvolat pomocí tlačítka oblíbených stanic na dálkovém . Do tohoto seznamu můžete uložit až 10 oblíbených rozhlasových pořadů.

Vyberte rozhlasovou stanici, kterou chcete uložit do seznamu oblíbených.

Stiskněte **tlačítko FAV+** na dálkovém .

Vyberte číslo úložného místa, na které chcete uložit rozhlasovou stanici.

8. SERVIS

Podržte **tlačítko FAV+** na dálkovém ovladači po dobu přibližně 2 sekund.

Rozhlasová stanice se uloží do vybraného umístění.

8.5. Místní rozhlasové stanice

Chcete-li si usnadnit vyhledávání stanic ve vaší oblasti v režimu internetového rádia.

v nabídce zařízení vyhledat konkrétní rozhlasové stanice ve vašem okolí.

Pomocí tlačítek ►◄ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte místní rádio v hlavní nabídce zařízení.



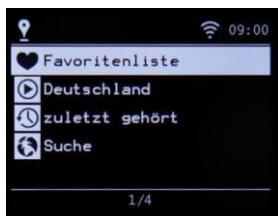
Pod touto položkou nabídky se nachází výběr různých internetových rozhlasových stanic seřazených podle regionu, které

lze tímto způsobem snadněji přistupovat. V této položce nabídky vyberte požadovaný seznam programů

8. SERVIS

pomocí **tlačítek ▼ ▲** .

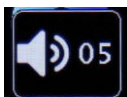
8. SERVIS



Zadání potvrďte tlačítkem **ENTER**.

8.6. Změna objemu

Změňte hlasitost pomocí **tlačítek VOL+ / VOL-** na dálkovém ovladači nebo pomocí ovládacího kolečka na zařízení.



Chcete-li ztlumit zvuk rádia, stiskněte **tlačítko Mute** na dálkovém .

8.7. Přepínání provozního režimu

Stisknutím **tlačítka MODE** na dálkovém ovladači můžete přepínat mezi provozními režimy AUX, internetového rádia nebo UPnP.

8. SERVIS

8.8. AUX IN

K rádiu můžete připojit externí zařízení pro přehrávání hudby, například přehrávač MP3.

K tomu použijte vhodný kabel

připojit externí zařízení k zadní straně rádia a zapnout externí zařízení.

Stiskněte **tlačítko MENU** na dálkovém ovladači nebo na zařízení a pomocí tlačítek ► ◀ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte na zařízení položku AUX.

Potvrďte tlačítkem **OK** na dálkovém ovladači nebo stisknutím **tlačítka EN- TER** na zařízení.

Alternativně můžete přepnout do režimu AUX opakovaným stisknutím **tlačítka MODE** na zařízení, dokud se režim AUX neaktivuje.



Nyní můžete přehrávat hudbu z externího zařízení. Ovládání (posun titulů vpřed, vzad, zastavení, přehrávání) probíhá prostřednictvím připojeného zařízení. Hlasitost přehrávání lze nastavit pomocí **tlačítek VOL+ / VOL-** nebo ovladačem hlasitosti na rádiu nebo prostřednictvím externího zařízení. upozorňujeme, že externí zařízení je nutné připojit k rádiu.

8. SERVIS

zařízení pomocí vhodného kabelu.

Vstup AUX IN na rádiu je připraven pro 3,5 mm stereofonní konektor jack.

8. SERVIS

8.9. UPnP

Pokud je rádio integrováno do bezdrátové sítě, lze jej používat také jako přehrávač médií.

přehrávat hudební soubory z

připojených zařízení v síti, jako jsou počítače nebo chytré telefony, prostřednictvím protokolu UPnP.

To vyžaduje integraci zařízení

ve stejné domácí síti a sdílení příslušného mediálního obsahu v této síti. Chcete-li zvolit

UPnP, postupujte následovně:

Stiskněte **tlačítko MENU** na dálkovém ovladači nebo na zařízení a pomocí tlačítek ► ◀ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte UPnP.

Potvrďte tlačítkem **OK** na dálkovém ovladači nebo stisknutím **tlačítka EN- TER** na zařízení.

Vyberte skladbu, kterou chcete přehrát, a potvrdíte **tlačítkem ENTER** na zařízení.



8. SERVIS

8.10. Přehrávání z USB

Hudební soubory MP3 můžete přehrávat z paměťového zařízení USB.

Za tímto účelem vložte paměťové zařízení USB s hudebními soubory do portu USB na zadní straně.

Stiskněte **tlačítko MENU** na dálkovém ovladači nebo na zařízení a pomocí tlačítek ► ◀ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte možnost **Multimédia**. Potvrďte tlačítkem **OK** na dálkovém ovladači nebo stisknutím **tlačítka EN- TER** na zařízení.

Vyberte skladbu, kterou chcete přehrát, a potvrďte **tlačítkem ENTER** na zařízení.



8.11. EQ (ekvalizér)

V této oblasti můžete vybrat určitý zvuk předvolby. Kromě několika zvukových předvoleb můžete také nastavit zvuk rádia a uložit toto nastavení v části Můj ekvalizér.

8. SERVIS

Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte položku nabídky.

Ekvalizér v hlavní nabídce a stiskněte **tlačítko ENTER** na dálkovém ovladači nebo potvrďte stisknutím tlačítka ovládání hlasitosti na zařízení.

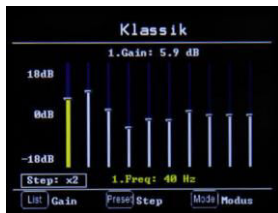


Pomocí tlačítek ▼▲ na dálkovém ovladači nebo ovládacího kolečka na zařízení vyberte zvukovou předvolbu a potvrďte ji tlačítkem **OK** na dálkovém ovladači nebo stisknutím ovladače hlasitosti na zařízení. V položce nabídky Můj profil EQ můžete změnit základní nastavení rádia. Zde můžete nastavit mezní frekvenci pro vysoké tóny (Treble) a nízké tóny (Bass) podle svého vkusu.



8. SERVIS

V položce EQ Advanced Settings můžete nastavit různé frekvenční rozsahy.



8.12. Počasí

Zařízení může zobrazovat aktuální informace o počasí z vaší polohy. Chcete-li zobrazit informace o počasí, v hlavní nabídce rádia vyberte položku Počasí a potvrďte tlačítkem **OK**.



8. SERVIS



Tlačítkem LIST na dálkovém ovladači nebo na zařízení můžete změnit místo, kde se bude zobrazovat předpověď počasí.

Za tímto účelem zadejte název města, ze kterého chcete vyvolat aktuální informace o počasí.

Pokud je zařízení připojeno k internetu, můžete si nechat zobrazit informace o počasí na webu.

zobrazení zařízení.

Upozornění:

Pro předpověď počasí přistupuje zařízení k internetovému serveru, na kterém jsou uloženy informace o počasí.

Proto se zobrazené údaje o počasí mohou lišit od skutečných údajů o počasí ve vaší lokalitě.

8.13. Záznam rozhlasového vysílání

Zařízení může nahrávat rozhlasové vysílání na paměťové zařízení USB. Rádio vytvoří na připojeném úložném zařízení USB složku, do které se ukládají všechny nahrávky. Složka je pojmenována PVR. Soubory se ukládají ve formátu MP3.

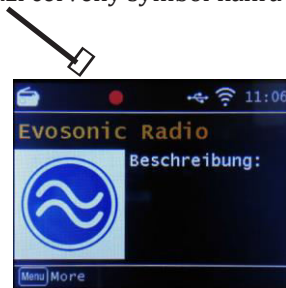
Vysílání můžete nahrávat přímo za běhu

pokud je k rádiu připojeno paměťové zařízení USB.

8. SERVIS

Když je program zapnutý, stiskněte tlačítko

Tlačítko nahrávání (Rec) na zařízení nebo na dálkovém .
Na displeji se zobrazí červený symbol nahrávání.

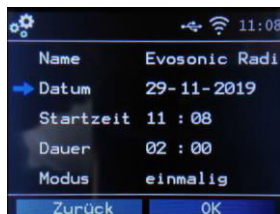


Chcete-li nahrávání zastavit, stiskněte **tlačítko Stop** a potvrďte tlačítkem **OK**.



Podobně jako videorekordér nebo DVD rekordér lze i rádio použít k naprogramování časovaných nahrávek, abyste mohli nahrávat například rozhlasové vysílání, když nejste doma. Za tímto účelem podržte **tlačítko Nahrávání** na přístroji, resp. dálkového ovládání po dobu delší než 2 sekundy.
Případně vyberte v Systém položku Nahrávání časovačem.

8. SERVIS



- Jméno: Zde vyberte rozhlasový pořad, který se má nahrávat.
- Datum: Zde zadejte datum, kdy se má časovač spustit.
- Čas zahájení: V tomto řádku zvýrazněte řádek Start time, stiskněte **tlačítko OK** a pomocí **tlačítek se šipkami nahoru/dolů** na dálkovém ovladači nebo **ovládacím kolečkem** zadejte čas, během kterého se má časovač aktivovat.
- Doba trvání: Zde nastavte dobu nahrávání v hodinách a minutách.
- Režim: Zde určete, zda se má záznam provádět jednou nebo denně.

8.14. Bluetooth

Rádio lze volitelně připojit k externímu zařízení např. chytrý telefon / tablet). Média pak lze přehrávat prostřednictvím připojení Bluetooth.

8. SERVIS

(lokálně uložené soubory MP3, streamovaná hudba, webové rádio) z externího zařízení prostřednictvím rádia.

V vyberte položku Bluetooth.

Musí být navázáno připojení Bluetooth abyste mohli přenášet zvukové soubory do rádia přes Bluetooth.

8.14.1. Navázání připojení Bluetooth

Po zvolení režimu Bluetooth na rádiu přejde rádio do režimu párování a vyhledá připojení.

k zařízením Bluetooth.

Nyní aktivujte funkci Bluetooth připojovaného externího zařízení.

(další informace naleznete v návodu k obsluze připojovaného zařízení).

Vyhledejte v přehledu dostupných zařízení

DIRA M14i nebo DIRA S24i, vyberte tuto možnost a navažte spojení. Uslyšíte pípnutí.

8.14.2. Přehrávání médií přes Bluetooth

Po navázání připojení Bluetooth podle popisu v kapitole 8.14.1 můžete.

přehrávání hudebních souborů uložených v externích zařízeních v rádiu. Za tímto účelem postupujte následovně:

Spusťte přehrávání hudby na externím zařízení pomocí příslušné funkce přehrávání.

8. SERVIS

(přehrávač MP3 apod.) nebo vyberte skladbu z příslušného seznamu skladeb a spusťte přehrávání.

8. SERVIS

815. Rádio DAB+

V tomto režimu můžete přijímat digitálně vysílané rozhlasové stanice.

Stiskněte **tlačítko MENU** na dálkovém ovladači nebo na zařízení pomocí **tlačítek** ► ◀ vyberte položku nabídky DAB/DAB+.

Výběr potvrďte stisknutím ovládacího kolečka na přístroji nebo stisknutím **tlačítka ENTER** na displeji. dálkové ovládání.

8.15.1. Seznam stanic

Stisknutím **tlačítka Seznam** vyvoláte v přístroji seznam stanic DAB. Nyní můžete požadovanou stanicí vyvolat prostřednictvím tohoto seznamu stanic.

Vezměte prosím na vědomí, že seznam stanic DAB je k dispozici pouze v případě, že bylo úspěšně provedeno vyhledávání stanic DAB.

Přečtěte si také kapitulu 8.15.2.

8.15.2. Vyhledávání DAB

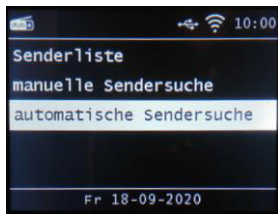
Chcete-li v režimu příjmu DAB provést automatické vyhledávání stanic, stiskněte **tlačítko Zpět**. několikrát podle potřeby.

Pokud rádio ještě nemá uloženy žádné programy v režimu

8. SERVIS

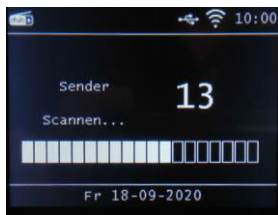
DAB, vyhledávání se spustí automaticky, jakmile se rádio přepne do režimu příjmu DAB.

8. SERVIS



Přepněte na řádek Automatické vyhledávání stanic a Potvrďte **tlačítkem Enter/OK** na dálkovém ovladači nebo stisknutím **ovládacího kolečka na zařízení**.

Rádio nyní automaticky vyhledává všechny přijímané digitální rozhlasové stanice a ukládá je do seznamu stanic. Ty můžete vyvolat způsobem popsáním v kapitole 8.15.1.



Číslo vpravo ukazuje počet nalezených rozhlasových stanic. Po úspěšném vyhledání začne rádio přehrávat první nalezenou stanici.

8. SERVIS

8.15.3. Ruční vyhledávání DAB

Rozhlasové stanice DAB můžete vyhledávat také ručně. K je třeba znát vysílací frekvenci.

Pomocí této položky nabídky vyberte požadovanou vysílací frekvenci a potvrďte tlačítkem **ENTER**.

8.16. FM (VHF) ANALGOVÉ rádio

V této položce nabídky můžete přijímat analogové rozhlasové stanice FM.

Když je rádio

poprvé přepnete do režimu FM/VHF, je třeba vyhledání stanice. K je k dispozici funkce automatického a ručního vyhledávání.

8.16.1. Automatické vyhledávání FM

Po přepnutí na FM stiskněte tlačítko Seznam na de- vice. Podržte **tlačítko OK**, dokud nespustí vyhledávání.



8. SERVIS

Zařízení spustí automatické vyhledávání stanic a uloží všechny

8. SERVIS

frekvence, na kterých byla nalezena rozhlasová stanice.

Upozorňujeme, že citlivost příjmu a s tím spojený počet nalezených rozhlasových stanic závisí na nastavení citlivosti vyhledávání. Na

změnit citlivost vyhledávání, stiskněte v režimu FM tlačítko Menu. Zvolte mezi "All stations" (Všechny stanice), "Slabé stanice" a "Silné stanice".

8. SERVIS

Symptom Možná příčina a náprava

Žádný displej, rádio nereaguje během provozu	K napájení se připojte pomocí přiloženého napájecího
Ovládání pomocí dálkového ovládání není možné	Baterie je vybitá nebo nesprávně vložená. Zkontrolujte, zda jsou baterie vloženy správným směrem. Namiřte dálkový ovladač na zařízení.
Přehrávání AUX nefunguje	Rádio je v nesprávném režimu Přepněte do režimu "AUX". Nesprávné připojení kabelu. Zkontrolujte kabelové spojení mezi rádiem a externím zařízením.
Špatná kvalita zvuku při přehrávání hudby	Nízká přenosová rychlost filmu. Zkontrolujte zvukovou filmu. Tip: Zkontrolujte, zda je na displeji
Příliš nízká hlasitost	Zkontrolujte nastavení hlasitosti na rádiu. Zkontrolujte nastavení hlasitosti spárovaného zařízení, ze kterého přehráváte hudbu.

9. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Symptom	Možná příčina a náprava
Nelze navázat síťové připojení	Zkontrolujte funkci WiFi. Aktivujte funkci DHCP směrovače, ke kterému má být rádio registrováno. V síti může být aktivní firewall.
Připojení WiFi nelze navázat	Zkontrolujte dostupnost sítí Wi-Fi. Zmenšete vzdálenost mezi směrovačem WiFi a rádiem. Při přihlašování k routeru WiFi se ujistěte, že používáte správné heslo WEP/WPA.
Nejsou k dispozici žádné internetové rozhlasové stanice	Zkontrolujte přístupové body sítě. Rádiová stanice je momentálně nedostupná. Spojení odesílatele bylo změněno nebo již nevysílá.
Úložné zařízení USB není rozpoznáno	Ujistěte se, že je úložiště USB naformátováno na FAT32 nebo NTFS
Ze zařízení nevychází žádný zvuk. Všechny ostatní funkce jsou	Sluchátka jsou připojena k zařízení. Odpojte sluchátka.

Symptom	Možná příčina a náprava
Narušený příjem DAB+	Žádné stanice nejsou k dispozici Proveďte vyhledávání. Anténa není zcela vysunutá. Změňte umístění (případně blíže k oknu), proveďte
Narušený příjem FM	Anténa není zcela vysunutá, Vytáhněte anténu FM na úplně vysunutou délku. Změňte umístění rádia.

10. SKLADOVÁNÍ

Pokud zařízení nepoužíváte, odpojte napájecí adaptér ze zásuvky, odpojte kabel napájecího adaptéru od rádia a uložte zařízení na suchém místě chráněném před prachem. Pokud se dálkový ovladač delší dobu nepoužívá, je třeba z něj vyjmout baterii.

11. UPOZORNĚNÍ NA OCHRANNOU ZNÁMKU

Názvy produktů a společností zde uvedené jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky příslušných společností.
majitel.

12. INFORMACE O LIKVIDACI

12.1. LIKVIDACE OBALŮ

Vaše zařízení je zabaleno výhradně do recyklovatelných materiálů. Vložte jej prosím do "duálního systému" správně roztríděné.



12.2. LIKVIDACE ZAŘÍZENÍ

Symbol vpravo s přeškrtnutým odpadkovým košem na kolečkách označuje, že se na toto zařízení vztahuje směrnice 2012/19/EU.

Tato směrnice uvádí

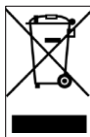
že toto zařízení nesmíte likvidovat společně s běžným domovním odpadem.

na konci své životnosti,

ale musí je odevzdat na speciálně vybavených sběrných místech, v recyklačních střediscích nebo v likvidačních firmách.

Tato likvidace je pro vás bezplatná. Chraňte životní prostředí a zlikvidujte ji správně.

Další informace získáte u místní společnosti zabývající se likvidací odpadu nebo na městském či obecním úřadě.



12. INFORMACE O LIKVIDACI

12.3. LIKVIDACE BATERIÍ

Baterie a dobíjecí baterie se nesmí vyhazovat do domovního odpadu.

Symbol vpravo znamená, že jste jako spotřebitel povinni zlikvidovat baterie a dobíjecí baterie zvlášť.



Sběrné nádoby jsou k dispozici u specializovaných prodejců

a četné veřejné instituce.

Informace o likvidaci starých baterií

a dobíjecí baterie je k dispozici také u

společnosti zabývající se nakládáním s odpady a městské a obecní úřady.

Tato likvidace je pro vás bezplatná. Chraňte životní prostředí a zlikvidujte ji správně.

Další chemický symbol Pb (olovo) nebo Hg (rtuť) pod

přeškrtnutým odpadkovým košem znamená, že

baterie/dobíjecí baterie obsahuje více než 0,0005 % rtuti nebo 0,004 % olova.

13. VLASTNOSTI A TECHNICKÉ ÚDAJE

Internetové rádio

Zvukové kodeky	MP3 (přenosová rychlost až 320 Kbit/s, vzorkovací frekvence až 48 KHz) AAC/AAC+ (přenosová rychlost až 320 Kbit/s, vzorkovací frekvence až 48 KHz) WMA (přenosová rychlost až 320 Kbit/s, vzorkovací frekvence až 48 KHz)
----------------	--

DAB/DAB+/FM

Rozsah příjmu	DAB Band III 174 MHz - 240 MHz FM 87,5 MHz - 108 MHz
---------------	---

Zobrazit

Barevný TFT displej	2,4 palce
---------------------	-----------

Zvuk

Reproduktor	1 x 15 W Výstupní hudební výkon 3" reproduktorů na 6Ω
-------------	--

13. VLASTNOSTI A TECHNICKÉ ÚDAJE

Připojení

Vstup AUX IN pro sluchátka	3,5 mm stereo jack konektor 3,5 mm stereo jack konektor
Polarita Připojení napájecího adaptéru	- + Standardní výstup USB 2.0 5 V DC

Provozní podmínky

Teplotní rozsah	0 °C - 45 °C
Vlhkost	20% - 80% relativní vlhkost

Rozhraní WiFi

Frekvenční rozsah Modulace	2,412 GHz - 2,4835 GHz CCK, DQPSK, DBPSK, 64-QAM, 16-QAM, QPSK, BPSK, IEEE 802.11b/g /n
Normy IEEE	
Rychlost přenosu dat 802.11b: 802.11g: 802.11n	1, 2, 5,5, 11 Mb/s 6, 9, 12, 18, 24, 36, 48, 54 Mb/s HT20 až 72,2 Mb/s HT40 až 150 Mb/s
Přenosový výkon	18,5 dBm (max.)

13. VLASTNOSTI A TECHNICKÉ ÚDAJE

Spotřeba energie

Pohotovostní režim	0.1 W
Operace	Max. 20 W

Podmínky skladování

Skladujte pouze na suchém místě.

Rozměry a hmotnost M14 i

Šířka x výška x hloubka	192 mm x 118 mm x 1125 mm
Hmotnost	Přibližně 1200 g

Rozměry a hmotnost S 24 i

Šířka x výška x hloubka	277 mm x 117 mm x 127 mm
Hmotnost	Přibližně 1900 g

Baterie dálkového ovládání

Typ	CR 2025 / 3 V
-----	---------------

Napájecí adaptér

Vstup	100-240 V AC 50/60 Hz 1 A max.
Výstup	15 V DC 1500 mA

14. SERVIS A PODPORA

Vážený zákazníku,

Děkujeme, že jste si vybrali výrobek od naší společnosti. Náš výrobek splňuje zákonné požadavky a byl vyroben pod neustálou kontrolou kvality. Technické údaje odpovídají aktuálnímu stavu v době tisku. Změny jsou vyhrazeny.

Záruční doba na zařízení TELESTAR DIRA odpovídá zákonným ustanovením v době nákupu.

Nabízíme také telefonní linku

Služba HOTLINE s odbornou pomocí.

Na vaše dotazy odpoví profesionální servisní specialisté. Zde můžete položit jakékoli dotazy týkající se produktů TELESTAR a získat tipy pro lokalizaci možné příčiny chyby.

Naši technici jsou k dispozici od pondělí do pátku od 8:00 do 16:45 na následujícím čísle.

:

02676 / 95 20 101

nebo e-mailem na adresuservice@telestar.de

Pokud vám servisní linka nemůže pomoci, pošlete rádio zpět, pokud je to možné, v originálním obalu.

balení, ale v každém bezpečně zabalené pro přepravu, na následující adresu:

TELESTAR - DIGITAL GmbH

Servisní středisko

Am Weiher 14 (průmyslová zóna)

56766 Ulmen

15. OZNAČENÍ



I.Váš přístroj nese označení CE a splňuje všechny normy EU.

Společnost TELESTAR DIGITAL GmbH tímto prohlašuje, že zařízení je v souladu se základními pravidly pro používání zařízení. požadavky a další příslušná ustanovení směrnice RoHS 2011/65/EU, směrnice RE 2014/53/EU a směrnice ErP 2009/125/ES.

Prohlášení o shodě pro tento výrobek je k dispozici na adrese:

TELESTAR DIRA M14i:

www.telestar.de/de_DE/Konformitaetserklaerung/352-529/?productID=23049

TELESTAR DIRA S24i

www.telestar.de/de_DE/Konformitaetserklaerung/352-529/?productID=22996

Distributor:

TELESTAR DIGITAL GmbH
Am Weiher 14
56766 Ulmen

Všechny technické údaje a funkce popsané v tomto návodu k obsluze odpovídají stavu v době tisku a mohou se bez předchozího upozornění změnit.

Nepřebíráme žádnou odpovědnost za tiskové chyby nebo omyly.

Kopírování a rozmnožování je povoleno pouze s výslovným souhlasem společnosti TELESTAR-DIGITAL GmbH.

Od: říjen 2020

Distributor:

TELESTAR DIGITAL GmbH

Am Weiher 14

56766 Ulmen

Naskenujte tento QR kód pomocí chytrého telefonu a získajte digitálnú kópiu nášeho viacjazyčného návodu k obsluze.

Podporované sú nasledujúce jazyky:
NĚMČINA, ANGLIČTINA,
FRANCOUZŠTINA, HOLANDŠTINA,
ITALŠTINA

Do webového prohlížeče můžete také zadat následující adresu URL:

https://www.telestar.de/de_DE/.usermanual/?ProductID=22996

